



Kommunalbestyrelsen 31. August 2022 kl. 10:00

Kommune Qeqertalik Kommunalbestyrelse
12-2022

Hansen, Ane	IA, Aannguaq Rene Hansen er suppleant under pkt. 22-058
Lundblad, Frantz	IA
Broberg, Bia A.	IA
Nathanielsen, Karl Thue	IA
Aronsen, Hans	IA
Lundblad, Klaus	IA
Kristensen, Niels	IA
Larsen, Mariane S.	IA
Jeremiassen, Kristian	IA
Heilmann, Simigaq	D
Kristensen, Naja	A
Jeremiassen, Otto	S
Sandgreen, Enok	S
Samuelsen, Aqqa	S
Frederiksen, Ole I.	S

Ordstyrer: Ane Hansen, IA
Sekretær: Kulunnguaq R. Olsen
Møde: via Teams

DAGSORDEN

22-045 Qaammavik Single Point Of Contact.....	3
22-046 Navngivningsproces.....	9
22-047 Timi Tarni politik	11
22-048 SPROGLIGE RETTELSE AF TILSKUDSVEDTÆGTER	12
22-049 Sproglig ændring af Kommune Qeqertaliks handicappolitik	16
22-050 Godkendelse af budgetter for kommunale boligafdelinger.....	17
22-051 Fremsendelse af Deloitte's revisionsberetning for 2021 samt kommunens besvarelse hertil.	19
22-052 Projektansøgning om at opføre en tredive nye private boliger	22
22-053 Projektansøgning om at opføre otte nye andelsboliger	24
22-054 Projektansøgning om at opføre en ny bygning med tilhørende modtage- og opbevarings faciliteter.....	26
22-055 Projektansøgning om at udvide Hotel SØMA Aasiaat	28
22-056 Vedtægt af principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik.....	31
22-057 Valg af domsmænd Qaasuitsoq kredsret 2021-2025.....	33
22-058 Initiativret afsættelse af Borgmester	34
Orienteringssager	36
22-059 Orientering om perioderegnskab juni 2022	36
22-060 Orientering om Kvartalsregnskab, 2. kvartal 2022.....	38
22-061 Orientering om årsrapport 2021 for ESANI A/S	40
22-062 Orientering om årsrapport 2021 for Kommune Qeqertaliks Ejendomsselskab A/S	42
22-063 Orientering vedr. svar brev til Karl Thue Nathanielsen.....	43
22-064 Konkurrence vedr. Vejnavnning (formandsbeslutning)	44
UNDERSKRIFTSBILAG:	45

Emne	Godkendelse af dagsorden
------	--------------------------

Bemærkninger:**BESLUTNING:**

Af Inuit Ataqtigiit, Demokraatit og Atassut ønskes at pkt. 22-058 tages op sidst i mødet. Siumut godkender dagsorden, og forslår at pkt. 22-063 flyttes til lukket dagsorden, flertallet afslår forslaget. Hans Aronsen deltager fra 10:0 til 10:44 og fra 11:54 og resten af åben dagsorden.

Sags nr.	22-045	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-045 Qaammaavik Single Point Of Contact				

RESUMÈ:

Målsætning fra det brede forlig 2021-2025:

”Derudover har vi sat til formål at forbedre og styrke sagsbehandling af børn, unge, voksne der har psykiske lidelser ved at udvikle familiehuse samt Qaammaavik, der ligger i hovedstaden i Kommune Qeqertalik.

Når hovedsædet i Qaammaavik bliver oprettet vil vi arbejde for at have tæt samarbejde med andre myndigheder, og for at kunne ansætte flere psykologer vil vi samarbejde med Selvstyreejede virksomheder, så som GUX, Allorfik og kommunale virksomhed MISI, hvor vi vil arbejde for at give disse et fælles hus.

Derudover vil vi opnå at have tæt samarbejde med virksomheder i det danske rige politiet og kredsretter. For at mindske personer, der har problemer med euforiserende stoffer og alkohol, der bliver yngre og yngre samt for at knække voksende antal af personer med hashpsykoser, skal samarbejdet med sundhedsvæsenet og Politiet styrkes.”

SAGSFREMSTILLING:

Fælles hus anlægsudgifter skal kortlægges for de 11 årsværk i eksisterende tilbud, af disse 2 sekretariatsfunktion, 5 psykologer og 4 psykoterapeuter. Om der er eksisterende bygninger der kan benyttes og laves omrokeringer der indeholder en reception, 2 mindre terapirum; 2 medium; 2 grupperum, 1 chefkontor, 3 storrumskontorer og 1 administrationskontor. Driftsudgifternes fordeling iblandt de 3 nævnte enheder og ydelser skal defineres. Socialstyrelsens borgerrettede tilbud Klinik Killiliisa ønsker at udføre et pilotprojekt med Kommune Qeqertalik om tilbud om psykologhjælp og facilitering af denne fjernterapi. Socialstyrelsen har yderligere følgende borgerrettede afdelinger som kunne tilbyde fjernterapi/samtale:

- Tusaannga
- Rejseholdet for voksne med senfølger efter overgreb
- Rejseholdet for børn, der har været udsat for seksuelle overgreb
- Alliaq, til mennesker som udøver vold
- Behandling til juridisk faderløse

Løsningsforslag – Qaammaavik Fællesindgangen til det offentlige Grønlands terapeutiske tilbud

Anlægs- og løbende driftsudgifter estimeres og fordeles iblandt alle samarbejdspartnere så borgere oplever et sammenhængende terapeutisk tilbud, og de samlede udbydere opnår stordriftsfordele samt administrative og logistiske fordele.

- Samarbejdsaftale med Allorfik, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen
- Organisations-sammenlægning mellem Kommune Qeqertaliks tilbud MISI og Qaammaavik
- Samarbejdsaftale med Socialstyrelsens Borgerrettede afdeling, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen
- Samarbejdsaftale med den decentrale Studenterrådgivning i Aasiaat, Naalakkersuisoq for Uddannelse, Kultur, Idræt og Kirke, Peter Olsen

Fællesnævnerne er psykologisk rådgivning samt terapeutiske forløb. Det ville betyde at borgere i familier kan få helhedsbehandling hvis nogle medlemmer henhører under andre instanser. Opgaverne skal stadig inddeles efter ansvarsområderne. Det vil sige at hvis en familie kommer ind med kombinerede behov imellem en misbrugsforælder, en studerende forælder med senfølger af seksuelle overgreb, et barn med udrædningsbehov, samt behov for familiecentrets undersøgelser og forløb. Der skal desuden laves en ekstra fokus på samtalerum decentralt, med en hensigtsmæssig fjernterapi-opsætning.

Fordelene for borgerne er at der forefindes et sted man skal henvende sig til i stedet for langvarige og udmattende henvisninger imellem instanser. Tilliden imellem det offentlige system og borgerne skal fostres, og når en borger henvender sig til hvilken som helst af disse, skal de serviceres samlet, fremfor at blive smidt rundt og i mange tilfælde blive tabt imellem instanser, fordi motivationen for at modtage hjælp fra det offentlige skal bevares længe nok til at gøre en forskel.

Sammenhængende borgerserviceydelse er nødvendigt for at opnå synergi og for at hjælpe i større sammenhæng, særligt familier, og opnå effekt.

Fordelene for institutionerne er blandt andet stordriftsfordele ved sekretariatsfunktionerne og de administrative opgaver. Det er håndtering af personaleoplysninger, besvarelse af mails, vagtplanlægning, regnskab og forskellige opgaver i sekretariatet, som juridiske opgaver, kommunikationsarbejde, analyseopgaver.

Løsningsforslag – Samarbejdsaftale med Allorfik, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen

Fra Forslag til national plan for fremtidens misbrugsbehandling, Departementet for Sundhed FM 2015

“Målet med planen er, at misbrugsproblemer identificeres tidligst muligt og at misbrugeren og de pårørende hurtigt får hjælp. Samfundet er afhængigt af:

- At vi kan bryde den negative sociale arv
- At behandlingseffekten efter misbrugsbehandling kan fastholdes
- At tidligere misbrugere kommer i arbejde og/eller får en uddannelse, så de bidrager til udviklingen af vores samfund – praktisk som økonomisk.

...

Det nuværende behandlingstilbud dækker for omfang eller kompleksitet ikke behovet og der er grupper fx børn, unge og psykisk syge, som i dag ikke kan gives et behandlingstilbud, fordi det ikke har været prioriteret. Der er stigende søgning til misbrugsbehandling. I alt blev i 2013 behandlet 271 mod 182 året før. Misbrugere i behandling har ofte et langvarigt misbrug og mange er blandingsmisbrugere. Langt de fleste er selv opvokset med misbrug og har familiemedlemmer med misbrug. Den negative sociale arv videreføres, idet mange i behandling har børn i hjemmet og anbragte børn (Kapitel 5).

...

Struktureret efterforløb

Efterforløb med skabelse af nye netværk og understøttelse af behandlingseffekten må opfattes som en del af behandlingsforløbet. Tilbuddet skal være struktureret og tilrettelægges efter brugerens behov og kan være fx AA andre grupper eller forløb i det lokale familiecenter eller lignende.

- Kommunerne udarbejder retningslinjer for og tilrettelægger strukturerede efterforløb i samarbejde med Videnscenter for Misbrug
- Alle misbrugere skal have lavet en plan for et struktureret efterforløb. Denne plan skal foreligge inden henvisning til misbrugsbehandling

Handlingsplaner

Alle misbrugere med behov skal have udarbejdet en social handlingsplan, der mindst dækker områderne afdækket ved misbrugskortlægningen. Vejledning for handleplanerne udarbejdes af kommunerne i samarbejde med Videnscenter for Misbrug. Den kommunale handlingsplan skal foreligge inden henvisning til misbrugsbehandling

- Alle misbrugere med behov for sundhedsmæssige udredning og behandling, der relaterer sig til misbruget eller som har betydning for behandlingen, skal have lavet en udrednings- og behandlingsplan. Denne plan skal foreligge inden henvisning til misbrugsbehandling.
- Retningslinjer for henvisning af misbrugere til sundhedsbehandling, der tager hensyn til behovet for akut behandling, udarbejdes af Styrelsen for Sundhed og Forebyggelse.
- Retningslinjer for behandling følger sundhedsvæsenets retningslinjer for området

Ved behandling tilbydes samtidig pårørende behandling af nære pårørende. Du kan blive behandlet, hvis du har problemer med:

- Alkohol
- Hash
- Ludomani

For at få hjælp kan du henvende dig til kommunen eller bygdekontoret. Behandlingen kan enten ske i Nuuk eller lokalt i din kommune. Du kan også henvende dig direkte i Allorfiks behandlingscentre om hjælp til at komme i behandling.

Ved afhængighed lider familien og børnene også, og mange familiemedlemmer er i tvivl om, hvad de skal gøre og hvordan sårene fra afhængigheden kan heles bedst muligt.

Når du behandles har voksne medlemmer af din familie mulighed for at komme i pårørende behandling. Hvis du vælger behandling i Nuuk og ønsker pårørende behandling, så tal med din sagsbehandler, for selvom behandlingen er gratis, så skal kommunen betale udgifterne for dine familiemedlemmers rejse, ophold o.s.v.

Pårørende behandlingen henvender sig i dag til familiens voksne, men skal fremadrettet også henvende sig til børnene.

Pårørende behandlingen består typisk af undervisning, øvelser og gruppearbejde. Der undervises i, hvad afhængighed er og hvordan afhængigheden påvirker familien.

Der undervises også i de forskellige roller, som den pårørende normalt påtager sig i familien, samt i hvad "medafhængighed" er. Gennem undervisningen får deltagerne mulighed for at tale om og bearbejde de ofte svære følelsesmæssige konsekvenser af at være pårørende til et menneske med en afhængighed.

Tidlig Indsats overfor gravide familier er en del af Inuuneritta, hvis formål er at "alle borgere i Grønland skal have de bedste muligheder for at få et godt og langt liv."

Tidlig Indsats er et vedvarende tværfagligt samarbejdsprogram, der skal forebygge omsorgssvigt* af børn (fra graviditet til skolealder) ved at yde støtte til familier med behov for særlig støtte.

Værdier: Tidlig Indsats arbejder ved ligeværdigt samarbejde med familierne - et samarbejde, der har fokus på faglighed, åbenhed, tillid, gensidig respekt. I tidlig Indsats er barnet i familien i centrum.

Partnere i Tidlig Indsats: Sundhedsvæsenet og kommunen (fx socialforvaltning og Familiecenter, jobcenter etc.). *) Omsorgssvigt ses af WHO som et socialt problem med komplekse og indbyrdes relaterede årsager.

Gravide screenes ved første jordemoderkonsultation og familien tilbydes at indgå i Tidlig Indsats. Oftest henvises med baggrund i, at:

- forældrene er meget unge (13-17 år)
- forældrene har problemer med hash eller alkohol
- forældrene har andre børn anbragt uden for hjemmet
- forældrene selv har følger af at de har oplevet omsorgssvigt
- forældrene har selv været udsat for seksuelle overgreb og har følger heraf."

Alle ovenstående beskrivelser involverer kommunen i større og mindre grad. Et samlet Qammaavik vil skabe bedre rammer for udførelse.

Løsningsforslag – Samarbejdsaftale med den decentrale Studenterrådgivning i Aasiaat, Naalakkersuisoq for Uddannelse, Kultur, Idræt og Kirke, Peter Olsen

Center for National Vejledning har til formål at skabe rammer for udvikling og evaluering af vejledningsindsatser i Grønland, samt at oprette en social og psykologisk rådgivning for elever og studerende i Grønland.

Sociale og psykiske udfordringer

- Angst
- Depression
- Ensomhed
- Forældre
- Koncentrationsproblemer
- Motivationsproblemer
- Omsorgssvigt
- Selvværd
- Tab og sorg
- Turde-Tale-Problemer

Center for National Vejledning består af følgende afdelinger:

- Uddannelsesafdelingen
- Vejledningsafdelingen
- Studenterrådgivningen (2 årsværk i Aasiaat som dækker hele Kommune Qeqertalik)

Studenterrådgivningens kerneopgave er:

At yde social og psykologisk rådgivning for elever og studerende på grønlandske uddannelsesinstitutioner.

Alle ovenstående beskrivelser involverer kommunen i større og mindre grad. Et samlet Qaammaavik vil skabe bedre rammer for udførelse.

Løsningsforslag – Samarbejdsaftale med Socialstyrelsens Borgerrettede afdeling, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen

Alliaq

- Behandling ydes ikke til personer med svære misbrugsproblemer.
- Behandling ydes ikke til personer, som benytter medicin, der nedsætter det kognitive funktionsniveau markant.
- Personer, der ønsker behandling, må besidde kognitive evner til at deltage aktivt i behandlingen.
- Personer, der ønsker behandling, må udvise en rimelig erkendelse af- og ansvar for sine voldshandlinger.
- Personer, der ønsker behandling, må demonstrere en rimelig motivation for at deltage i behandlingen.
- Familier med børn bliver som udgangspunkt givet særlig prioritet.
- Alliaq er et tilbud både til mænd og kvinder.
- Behandling kan ydes til personer, som er under tilsyn fra Kriminalforsorgen eller anstaltsanbragte.
- Brugere af tilbuddet skal være minimum 15 år.
- Brugere skal på psykologens opfordring give behandlingstilbuddet tilladelse til at kontakte en eventuel partner.

Klinik Killiliisa

Et behandlingstilbud til voksne med seksuelt grænseoverskridende adfærd overfor børn og unge, eller tanker herom.

- Voksne over 18 år.
- Voksne som har begået seksuelle overgreb imod et barn eller en ung.
- Voksne som ser børneporno.
- Voksne der har seksuelle tanker om børn og unge, uden at have begået overgreb.
- Voksne, med ovenstående problemstillinger som kan være dømt, tidligere dømt eller ikke er dømt for overgreb.

Behandlingen foregår ved samtaler med psykolog eller psykoterapeut. Enten ved at møde op personligt, ved telefonsamtaler, eller ved onlinesamtaler. Længden af forløbet afhænger af problematik og behov.

Tusaannga

Du er ikke alene. De fleste mennesker har behov for at blive lyttet til i perioder, hvor livet eller en situation opleves som så svær, at de ikke kan magte den alene.

Vi har tid til at lytte. Tusaanngas rådgivere lytter og kan hjælpe dig med at få sat ord på dine udfordringer.

De kan også give dig redskaber til, hvordan du kan håndtere svære omstændigheder i dit liv.

Telefonrådgivning er en anonym personlig samtale mellem dig og en rådgiver hvor du bestemmer indholdet af samtalen.

Alle børn, unge og voksne, som har brug for at tale eller skrive med nogen kan kontakte Tusaannga. Det er anonymt og gratis at kontakte Tusaannga - du kan også ringe selvom du ikke har mere Tusass.

Alle ovenstående beskrivelser involverer kommunen i større og mindre grad. Et samlet Qaammaavik vil skabe bedre rammer for udførelse.

Løsningsforslag – Organisations-sammenlægning mellem Kommune Qeqertaliks tilbud MISI og Qaammaavik
MISI har haft pilotprojekt "Åben anonym rådgivning"

MISI er et rådgivningscenter om og for børn og unge i alderen 0 - 18 år, med særlig fokus på pædagogisk- / psykologisk konsulentbistand. Samarbejdspartnere er forældre, værger, lærere, pædagoger, sociale myndigheder og andre personer, eller instanser, der er involverede i og omkring de 0 - 18-åriges liv og trivsel. Hovedkontoret er beliggende i Aasiaat med nært samarbejde i alle kommunens byer og bygder.

MISIs fornemmeste opgave er at bidrage til at de voksne, med ansvar for børn og unge, får tilstrækkelig viden og kompetencer til at sikre trivsel, læring og sund udvikling. Denne konsultative rolle giver både professionelle og forældre/værger mulighed for at kontakte MISI med ønske om bistand.

I dette konsultative samarbejde, erkender MISI at der er et større behov for både rådgivning og især terapeutisk bistand, til både professionelle og borgere, som ikke blev tilgodeset tidligere. Dette medfører introduktionen af pilotprojektet: Åben Anonym Rådgivning (ÅAR).

ÅAR er et tilbud til alle borgere og professionelle, der har behov for pædagogisk og/eller psykologisk bistand. ÅAR etableres i oktober 2021, hvor der annonceres åben tilgang en gang om ugen i et fast tidsrum. Efter tre uger, er tilslutningen så massiv, at der introduceres tidsbestilling.

Tilbuddet er enten afklarende konsulentbistand, eller terapeutisk psykologisk terapi. Terapiforløb tilbydes efter screening og godkendelse af psykolog og leder.

Efter kategorisering af alle ÅAR-henvendelser og heraf følgende længere terapiforløb samt professionel supervision af f.eks. lærere, viser det sig nødvendigt at skelne tilbuddet mellem borgere og professionelle.

Borgere der har henvendt sig i ÅAR, bliver ofte tilbudt længere terapeutiske forløb, idet de umiddelbare problemstillinger omkring et barn, kræver yderligere bearbejdelse end blot konsultative anbefalinger. Disse borgere har ofte brug for bearbejdelse og forståelse af egne massive traumer (fra barndommen), for at kunne skabe trygge rammer for sig selv og familien. Dette tilbud er der større brug for end først antaget ved pilotprojektets begyndelse, og der bliver på nuværende tidspunkt afvist klienter, da der ikke er personale til at varetager alle disse forløb. Vi ser desværre at dette afspejler sig i børnenes trivsel, idet dagtilbud og skoler indstiller til PPR udredning, da der ikke bliver tilbudt hjælp til de voksne.

Professionelle omkring børn og unge viser stort ønske om konsultativ bistand på enkeltsager, undervisning i generelle pædagogisk-psykologiske problemstillinger samt faglig supervision. Dette konsultative ligger indenfor MISIs tidligere afgrænsning, hvorimod undervisning og supervision har vist sig yderst nødvendigt og ønskeligt, hvilket pilotprojektet har muliggjort at tilbyde. Følgerne af denne indsats ses på forbedring af trivsel hos både børn og professionelle, idet de professionelle opbygger stor faglig viden og især personlig indsigt i arbejdsopgaver, der tidligere førte til frustration og afmagt. Hermed udvises større rummelighed ift. vanskelige enkeltsager om børn i mistrivsel.

Det anbefales at der etableres to enheder med hvert sit fokusområde og særlig reference til hinanden, således disse opgaver kan varetages bedst muligt. MISI bør stadig tage sig af det konsultative samt varetage videreuddannelse/sparring og supervision af fag-professionelle. En ny terapeutisk enhed bør etableres til varetagelse af borgeres psykologiske problemstillinger, således de massive traumer ikke forbliver tabuer og ubearbejdede, med mistrivsel, misbrug og i værste fald selvmord til følge.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Fælleshuset Qaammaavik forventes at indhente stordriftsfordele i administration, logistik og lokaleleje/udstyrsleje efter aftale med samarbejdspartnerne
- Qaammaavik INUA skal have egen konto
- Qaammaavik decentral med ydelser skal referere til Qaammaavik INUA
 - o Decentral implementering sker ved udbygning af bygdekontorers lokaler, så det kan huse hhv samtalerum og gruppeterapirum.

KONSEKVENSER:

Centralisering af terapeutiske tilbud kan medbringe uforudsete udredninger i det terapeutiske fællesrum og derved fremfinde et større efterspørgsel på det offentlige terapeutiske tilbud.

Samarbejde udenfor enhedsforvaltningen Kommune Qeqertalik vil skabe større behov for definering af afgrænsninger af person oplysninger.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 10 af 12. juni 2019 om behandling af afhængighed
- Inatsisartutlov nr. 18 af 3. december 2012 om ændring af Landstingslov om frie grundskoler og undervisning i hjemmet m.v.
- Inatsisartutlov nr. 4 af 29. november 2013 om uddannelses- og erhvervsvejledning

- Forslag til national plan for fremtidens misbrugsbehandling, Departementet for Sundhed FM 2015
- GRØNLANDSK-DANSK TVÆRGÅENDE ARBEJDE FOR EN STYRKET INDSATS FOR UDSATTE BØRN OG UNGE I GRØNLAND, ENDELIG RAPPORT, SOMMER 2020

SAGSBEHANDLING:

Samtlige udvalg skal tage stilling til forslaget inden endelig godkendelse.

INDSTILLING:

Direktionen *indstiller overfor samtlige udvalg og Kommunalbestyrelsen:*

- At Ane Hansen, borgmester Kommune Qeqertalik, bemyndiges til at indgå samarbejdsaftale med Allorfik, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen
- At Ane Hansen, borgmester Kommune Qeqertalik, bemyndiges til at indgå samarbejdsaftale med den decentrale Studenterrådgivning i Aasiaat, Naalakkersuisoq for Uddannelse, Kultur, Idræt og Kirke, Peter Olsen
- At Ane Hansen, borgmester Kommune Qeqertalik, bemyndiges til at indgå samarbejdsaftale med Socialstyrelsens Borgerrettede afdeling, Naalakkersuisoq for Børn, Unge, Familier og Sundhed, Mimi Karlsen
- At sammenlægningen og den organisatoriske ændring af de kommunale terapeutiske tilbud igangsættes og forventes implementeret inden årets udgang
- Qaammaavik Fællesindgangen til det offentlige Grønlands terapeutiske tilbuds anlæg projekteres i budgetåret 2023

BILAG:**BESLUTNING:** Udvalget for Inoqarfik 1. Juni 2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING: Udvalget for Timi Tarni 7. Juni 2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING: Udvalget for INUIT – formandsbeslutning 8. Juni 2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for Inua 14. Juni 2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING: Kommunalbestyrelsen 31-08-2022

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-046	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-046 Navngivningsproces				

RESUMÈ:

Navngivning af alle sti- plads- og vejnavne skal igangsættes, og processen for navngivningen skal nedfældes.

SAGSFREMSTILLING:

Efter års arbejde er alle grønlandske adresser blevet samlet i Grønlands adresseregister (GAR) og der arbejdes på at lokale skyggeregistre nedlægges, så alle i fremtiden henter adresser i GAR. Korrekte og opdaterede adressedata findes i Grønlands Adresseregister (GAR), som nu er den autoritative kilde til oplysninger om vejnavne og adresser. Sammen med de øvrige grunddataregistre udgør GAR rygraden i den offentlige forvaltning.

Etableringen af korrekte og opdaterede adressedata i Grønlands Adresseregister (GAR), som den autoritative kilde sker som en udløber af grunddataprogrammet og Naalakkersuisuts Digitaliseringsstrategi.

Beslutningsproces for navngivningen i Kommune Qeqertalik

Kortlægning og segmentering af vejkode igangsæt i administrationen.

Relevante lokaludvalg samler navneforslag og indstiller derefter til Kommunalbestyrelsen, der som komite, udvælger navnene.

For at byde optimal borgerinddragelse og vil lade befolkningen være med til at navngive gennem ansøgning:

1. Administrationen: Vejkode skal laves (Kangaatsiaq mangler alle veje, øvrige byer særligt stikveje og blokveje)
2. Administrationen: Registreres og tegnes af adressemyndighed
3. Administrationen: Kvalitetssikres af Asiaq
4. Lokaludvalg: Ansøgninger fra borgere med vejkode og begrundelse
5. Kommunalbestyrelsen vurderer (fra kriterier sammensat med adressemyndighed) og træffer beslutning om navnene

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ingen

KONSEKVENSER:**LOVGRUNDLAG:**

Selvstyrets bekendtgørelse nr. 38 af 9. August 2021 om Vejnavne, pladsnavne og stinavne, adresser samt supplerende bostednavne

Inatsisartutlov nr. 17 af 27. november 2018 om adresser

Inatsisartutlov nr. 4 af 1. juni 2017 om Grønlands Stednavnenævn

SAGSBEHANDLING:

Beslutning i Inoqarfik

Beslutning i Kommunalbestyrelsen

INDSTILLING:

Direktionen indstiller overfor Udvalg for Inoqarfik/ Kommunalbestyrelsen:

- At navngivningsprocessen godkendes
- At sagen sendes videre til Kommunalbestyrelsen til beslutning

BILAG:

Bilag 46-01 Vejledning i adresser

BESLUTNING: Udvalget for Inoqarfik 1. Juni 2022

Indstilling godkendt.

Beslutning: Udvalget for INUA 14. juni 2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING:

Indstilling godkedt.

Sags nr.	22-047	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-047 Timi Tarni politik				

RESUMÉ:

Efter Timi Tarni politikken har været sendt til internt og offentlig høring, er ikrafttrædelse det næste skridt. Timi Tarni politikken er ellers tidligere blevet godkendt af Udvalgene. Offentligt høring er dog blevet fraveget i forbindelse med ikrafttrædelsen, var den ikke blevet trådt i kraft.

SAGSFREMSTILLING

Timi Tarni politikken er blevet beskrevet med få ord bredt og forståeligt. En del politikken er, at styrke borgerne fysisk og psykisk, mere samarbejde mellem lokale virksomheder og foreninger, tættere og stærkere samarbejde mellem foreningsarbejde og frivillige.

Større forebyggelse vil ske gennem flere aktiviteter, sport, kultur og fritidsaktiviteter vil mindske rusmiddelforbruget, forøgelse af sportsaktiviteter vil formindske sygdomme og samfundsproblemer.

I forbindelse med høringsprocessen har museer i Qeqertalik sendt forslag om tydeliggørelse. Her er der forslag om længere bemærkninger. Den blev sendt videre uden ændringer, da den er tydelig som den foreligger, ligeledes er den tidligere blevet godkendt uden ændringer.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ikrafttrædelse af Timi Tarni Politiken har i sig selv ingen økonomiske konsekvenser.

KONSEKVENSER:

Når Timi Tarni Politiken er etableret, vil den blive implementeret i ressourcemæssig rammesætningen og vil gå i retning mod formålet. Når man ser på Timi Tarni Politiken, vil vi blive påmindet om vores mission. Hvad vores værdier er. Hvad vores vision er.

SAGSBEHANDLING

Udvalget TIMI TARNI
Kommunalbestyrelsen

INDSTILLING:

Administrationen indstiller over for Udvalget, at iværksættelse af Timi Tarni Politiken godkendes.

BILAG:

Bilag 47-01 Timi Tarni Politik
Bilag 47-02 Timi Tarni Politik_DK
Bilag 47-03 Høringssvar

BESLUTNING:

Udvalget Timi Tarni beslutning pr. 7. juni 2022:

Indstillingen godkendes.

Der besluttes at museets forslag skal inddrages i stk. 8 og 9.

BESLUTNING: Udvalget for INUA 14-06-2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-048	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-048 SPROGLIGE RETTELSE AF TILSKUDSVEDTÆGTER				

RESUMÈ:

Resumé af sagsfremstillingen.

Introduktion: Timi Tarni har i fællesskab rejst sagen, og lavet sproglige rettelser- og eller ændringer af nyligt godkendte tilskudsvedtægter.

- Sproglige rettelser har til formål at rette samt præcisere tekstindhold, uden at ændre på grundlæggende formål.
- Der indstilles at ændringsforslaget drøftes politisk til endelig godkendelse i kommunalbestyrelsen.
- Ændringer vil ikke have økonomiske konsekvenser, idet grundlæggende formål ikke er ændret.
- Tilskudsvedtægter er førstegang vedtaget af kommunalbestyrelsen d. 10. marts 2022, og senere sendt til høring hvor tilskudsvedtægter blev præsenteret i slutning af maj måned.

SAGSFREMSTILLING:

Sproglige rettelser- og eller ændringer af godkendte tilskudsvedtægter:

- Timi Tarni mener at det er vigtigt at der foretages nogle sproglige rettelser, for at både rette og præcisere hvad paragrafferne handler om.

Forslag for rettelser og ændringer:

1. Oprindelig tekst:

§ 1. Formål

- At støtte foreninger, ~~nævn~~, private, sport- & kulturelle arrangementer i Kommune Qeqertalik med tilskud til rejseudgifter og til leje af lokaler og udendørs anlæg.
- At støtte lokale kulturelle arrangementer i Kommune Qeqertalik

Rettelse/ ændring:

§ 1. Formål

- At støtte foreninger, **samarbejdsgrupper, komité**, private, sport- & kulturelle arrangementer i Kommune Qeqertalik med tilskud til rejseudgifter og til leje af lokaler og udendørs anlæg.
- At støtte lokale kulturelle arrangementer i Kommune Qeqertalik

Forklaring for rettelse/ ændring:

"nævn" er fjernet, idet der menes at dette er irrelevant. I stedet, er der tilføjet af "**samarbejdsgrupper**" og "**komité**", så teksten også matcher til §3 stk. 5.

2. Oprindelig tekst:

§5 stk.1

- Senest én måned efter aktivitetens afholdelse afleveres et regnskab til Kommune Qeqertalik. Hvis dette ikke overholdes, gives der afslag på nye ansøgninger. Man kan ansøge om en forlængelse af afleveringsfristen for regnskabet. Ansøgning skal begrundes.

Rettelse/ ændring:

- Senest én måned efter aktivitetens afholdelse afleveres et regnskab **inkl. kvitteringer som bilag** til Kommune Qeqertalik. Hvis dette ikke overholdes, gives der afslag på nye ansøgninger. Man kan ansøge om en forlængelse af afleveringsfristen for regnskabet. Ansøgning skal begrundes.

Forklaring for rettelse/ ændring:

"inkl. kvitteringer som bilag" er tilføjet, idet fritidsafdelingen skal kunne validere om betalingerne er tilskudsberettigede iflg. Tilskudsvedtægter.

3. Oprindelig tekst:

§7 stk. 1 Der ydes tilskud til rejseudgifter pr. hold med deltagelse i:

- Tilskud op til 60% ydes til rejseudgifter til GM-mellemrunde og slutrunde for voksne, som **GIF** officielt har arrangeret og godkendt
- Tilskud op til 80% af rejseudgifter til deltagelse som **GIF** har arrangeret til bosteder, der har under 1.500 borgere.
- Tilskud op til 90% af rejseudgifter til turneringer, som **GIF** officielt har arrangeret og godkendt, herunder Cup turneringer for børn under ~~Grønlands Boldspil Union~~ for børn og unge under 18 år.
- Tilskud op til 50% til rejseudgifter kan ydes til oldboys og old girls hold ved deltagelse i uofficielle GM-slutrunder
- Tilskud op til 60% ydes til rejseudgifter til sportslige arrangementer for de ældre idrætsforeninger.
- Der ydes op til 80% af rejseudgifter til bosteder der har under 1.500 borgere.
- Tilskud op til 40% af rejseudgifter for deltagelse i en turnering i et nordisk land og Europa for børn og unge under 18 år med 1 rejse pr. år – pr idrætsklub. Turnering skal forstås som et stævne over flere dage, hvor der spilles kampe mod flere andre hold. Der ydes ikke tilskud til rejser til træningsophold i andre lande.
- Deltagere skal have bopæl i Kommune Qeqertalik. Dette krav gælder ikke for de sportsudøvere under 18 år som har midlertidige bopæl udenfor Kommune Qeqertalik, på baggrund af deres uddannelse.

Rettelse/ ændring:

§7 stk. 1 Der ydes tilskud til rejseudgifter pr. hold med deltagelse i:

- Tilskud op til 60% ydes til rejseudgifter til GM-mellemrunde og slutrunde for voksne, som **specialforbund** officielt har arrangeret og godkendt
- Tilskud op til 80% af rejseudgifter til deltagelse som **specialforbund** har arrangeret til bosteder, der har under 1.500 borgere.
- Tilskud op til 90% af rejseudgifter til turneringer, som **specialforbund** officielt har arrangeret og godkendt, herunder Cup turneringer for børn **og unge under 18 år, som er KAK medlemmer.**
- Tilskud op til 50% til rejseudgifter kan ydes til oldboys og old girls hold ved deltagelse i uofficielle GM-slutrunder
- Tilskud op til 60% ydes til rejseudgifter til sportslige arrangementer for de ældre idrætsforeninger.
- Der ydes op til 80% af rejseudgifter til bosteder der har under 1.500 borgere.

Forklaring for rettelse/ ændring:

- "GIF" er erstattet med **specialforbund**, idet det er specialforbund der arrangerer og ikke GIF.
- "Grønlands Boldspil Union" er erstattet med KAK (Kalaallit Arsartartut Kattuffiat) på grund af officielle navn ændring.

4. Oprindelig tekst:

§7 Stk. 6. Der kan ydes tilskud 5.000 kr. pr. træner for børn og unge til og med 17 år efter trænerudførelse i en hel sæson fra september til maj / juni.....

Rettelse/ ændring:

§7 Stk. 6. Der kan ydes tilskud **op til** 5.000 kr. pr. træner for børn og unge til og med 17 år efter trænerudførelse i en hel sæson fra september til maj / juni.....

Forklaring for rettelse/ ændring:

"op til" er tilføjet for at præcisere at tilskuddet kan være mindre end 5.000 kr. hvis eksempelvis en træner ikke har kunne udføre en hel sæson som træner af forskellige årsag.

5. Oprindelig tekst:

§7 Stk. 9. Arrangementer, der giver sundere liv for den enkelte person, så som Aasiaat Midnight Sun Marathon og Kulunnguaq Run **skal** der ydes 15.000 kr. i tilskud til forventede driftsudgifter ~~vinderpræmier~~.

Rettelse/ ændring:

§7 Stk. 9. Arrangementer, der giver sundere liv for den enkelte person, så som Aasiaat Midnight Sun Marathon og Kulunnguaq Run **kan** der ydes **op til** 15.000 kr. i tilskud til forventede driftsudgifter.

Forklaring for rettelse/ ændring:

- "skal" er erstattet med "kan" for at kunne give tilskud mindre end 15.000 kr. ud fra kommunal vurdering ang. forventede driftsudgifter, i tilfælde at behovet kan være mindre beløb end 15.000 kr.
- "vinderpræmier" er fjernet, for ikke at fastslå arrangørerne skal benytte tilskuddet udelukkende til vinderpræmier.

6. Oprindelig tekst:

§ 8. Tilskud til kulturelle formål

Stk. 1. Der ydes tilskud på 50% til rejseudgifter til foreninger, ~~nævnt~~, private der opfylder kravene i § 3 samt tilskud til lokale arrangementer i Kommune Qeqertalik, som handler om:

Rettelse/ ændring:

§ 8. Tilskud til kulturelle formål

Stk. 1. Der ydes tilskud på 50% til rejseudgifter til foreninger, **samarbejdsgrupper, komité**, private der opfylder kravene i § 3 samt tilskud til lokale arrangementer i Kommune Qeqertalik, som handler om:

Forklaring for rettelse/ ændring:

Samme ændring som forrige, for at målgrupper matcher hinanden som i §1 og §3.

Løsningsforslag – faglig vurdering

Siden der allerede har været høring, og at ændringerne ikke er væsentlige, anbefales at forslag for rettelser og ændringer godkendes i Timi Tarni udvalget, og videresende til endelig godkendelse.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Sagen har ikke direkte økonomiske konsekvenser.

KONSEKVENSER:**LOVGRUNDLAG:**

- Inatsisartutlov nr. 5 af 6. juni 2016 om kultur- og fritidsvirksomhed
- Kommune Qeqertalik tilskudsvedtægt 2022

SAGSBEHANDLING:

Sagen skal behandles af Timi Tarni udvalget, hvor der endelig godkendes hos kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Forvaltning for Timi Tarni indstiller overfor Udvalg for Timi Tarni:

- At forslag rettelse og ændringer godkendes, og
- At Timi Tarni udvalget sender sagen videre til økonomiudvalget til endelig godkendelse hos kommunalbestyrelsen.

BILAG:

- Ilanngussaq 48-01 Tilskudsvedtægt 2022 dansk (2)
- Ilanngussaq 48-02 Tilskudsvedtægt 2022 - ny version 08.2022

BESLUTNING: Udvalget for TIMI TARNI

Indstilling godkendt.

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-049	Bilags nr.		Journal nr.	01.00.03
Emne	22-049 Sproglig ændring af Kommune Qeqertaliks handicappolitik				

RESUMÈ:

I kommunens nuværende handicappolitik henvises der til registrerede handicappede borgere (Innuttaaqatigut innarluutilittut nalunaarsorsimasut). Ifølge nyeste lovgivning på handicapområdet skal en borger ikke længere registreres som handicappet for at få støtte.

Det foreslås derfor, at Kommune Qeqertaliks handicap ændres sprogligt, således at der henvises til borgere med handicap (Innuttaasoq innarluutilik).

SAGSFREMSTILLING:

Ved ikrafttræden af Inatsisartutlov nr. 13 af 12. juni 2019 om støtte til personer med handicap ophørte kravet om, at man skulle registreres som en person med vidtgående handicap, før der kunne gives støtte på baggrund af handicap.

I kommunens nuværende handicappolitik henvises der til registrerede handicappede borgere (Innuttaaqatigut innarluutilittut nalunaarsorsimasut). Denne betegnelse er ikke i overensstemmelse med gældende lovgivning på handicapområdet, da en person med handicap ikke længere skal registreres før der kan gives støtte.

Det foreslås derfor, at Kommune Qeqertaliks handicappolitik ændres sprogligt, således at der henvises til borgere med handicap (Innuttaasoq innarluutilik).

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Der er ingen økonomiske konsekvenser, da der kun er tale om en sproglig ændring.

KONSEKVENSER:

Ændringen vil medføre at handicappolitikken er i overensstemmelse med gældende lovgivning. Ændring har ingen konsekvenser i forhold til nuværende formål med kommunens handicappolitik.

LOVGRUNDLAG:

Inatsisartutlov nr. 13 af 12. juni 2019 om støtte til personer med handicap.

SAGSBEHANDLING:

Udvalget INUIT tager stilling til godkendelse af forslag til ny handicappolitik, som er sproglig ændret. Efter godkendelse i Udvalget INUIT sendes indstillingen videre til godkendelse i kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Der indstillet til:

- at Udvalget INUIT godkender den sproglige ændring af kommunens handicappolitik
- at sagens sendes videre til kommunalbestyrelsen til godkendelse

BILAG:

- 49-01 Forslag til handicappolitik for Kommune Qeqertalik med sproglige rettelser
- 49-02 Nuværende handicappolitik for Kommune Qeqertalik gældende fra marts 2020

BESLUTNING: Udvalget for INUIT 02-06-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-050	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-050 Godkendelse af budgetter for kommunale boligafdelinger				

RESUMÈ:

INI A/S har fremsendt udkast til budgetter for de kommunale boligafdelinger til kommunens godkendelse.

Budgetterne er udarbejdet på baggrund af Kommunalbestyrelsens beslutning om at hæve huslejerne i pr. 1. april 2022 med 10 % og efterfølgende løbende stigninger på 3 % pr. år indtil huslejerne har nået et bæredygtigt niveau, hvor der kan afsættes midler til løbende vedligehold af ejendommene.

Med de løbende huslejestigninger er der i 2023 ikke behov for driftstilskud fra kommunen til boligafdelingerne.

Med denne sagsfremstilling godkender Udvalget Inua budgetterne for de kommunale boligafdelinger.

SAGSFREMSTILLING:

Kommunalbestyrelsen besluttede i 2021, at arbejde hen imod et bæredygtigt huslejeniveau i de kommunale lejemål. Det blev besluttet at hæve huslejerne med 10 % fra den 1. april 2022 og 3 % hver 1. januar de efterfølgende år indtil huslejerne har nået et bæredygtigt niveau.

Tidligere år har huslejerne været hold kunstigt lave, hvilket har resulteret i at kommunen har måtte supplere afdelingernes økonomi med driftstilskud. Dette har været i strid med lejeforordningens intentioner.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Indtægter fra kapitalafkast på 5,5 mio. kr. efter lejeforordningens § 31 indarbejdes som en indtægt i det kommunale budget for 2023.

Der er igangsat en proces, hvor boligafdelingerne 290 og 291 i Aasiaat overdrages til Kommune Qeqertalik Ejendomsselskab A/S. Når boligafdelingerne overdrages vil kommunen ikke længere modtage kapitalafkast på 3,1 mio. kr. fra afdelingerne. Der afsættes derfor en reserve på 3,1 mio. kr. svarende til indtægterne fra kapitalafkast fra boligafdelingerne 290 og 291 i budget 2023.

KONSEKVENSER:

Forslag til budgetter indarbejdes i kommunens budget for 2023.

LOVGRUNDLAG:

- Landstingsforordning nr. 2 af 12. maj 2005 om leje af boliger

SAGSBEHANDLING:

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til Udvalg for Inua:

- at godkende boligafdelingsbudgetterne for 2023 for de kommunale boligafdelinger
- at konsekvenserne af budgetterne indarbejdes i Budget 2023

BILAG:

Bilag 50-01 Budget 2023 – afd. 9-288

Bilag 50-02 Budget 2023 – afd. 10-290

Bilag 50-03 Budget 2023 - afd 10-291

Bilag 50-04 Budget 2023 - afd 11-315

Bilag 50-05 Budget 2023 - afd 14-346

BESLUTNING: Udvalget for INUA 14-06-2022

Indstilling godkendt.

BESLUTNING:

IA, A og D godkender indstilling.

S afslår indstilling.

Sags nr.	22-051	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-051 Fremsendelse af Deloitte's revisionsberetning for 2021 samt kommunens besvarelse hertil.				

RESUMÉ:

Fremsendelse af Deloitte's revisionsberetning for 2021 samt kommunens besvarelse hertil.

SAGSFREMSTILLING:

Revisionsfirmaet Deloitte har afsluttet revisionen af det af INUA aflagte årsregnskab for 2021 for Kommune Qeqertalik som kommunalbestyrelsen den 28. april 2022 har oversendt til revisionen.

Deloitte har i forbindelse med revision konstateret fejl, som efterfølgende er korrigeret af kommune. Fejl er opsummeret nedenfor:

- Manglende bogføring af udbetaling af boligsikring (1.275.583 kr.)
- Manglende bogføring af indtægter af takstoprævninger (-464.980 kr.)
- Ukorrekt bogføring af lønfiler for december 2021 (5.083.526 kr.)
- Mindre korrigeret driftsposteringer (-4.214 kr.)

Efter korrigeret af fejl i regnskabet, ser driftsresultatet således ud:

	Før efterposteringer t.kr.	Efter efterposteringer t.kr
Driftsresultat	14.693	20.585
Aktiver	230.215	226.889
Egenkapital	-181.437	-175.545

I den forbindelse aflægges nyt årsregnskab for 2021 til Kommunalbestyrelse, som kan ses i Bilag 37-01.

Deloitte konkludere følgende:

På baggrund af den udførte revision har vi forsynet årsregnskabet med en påtegning uden forbehold.

I lighed med tidligere år har vi medtaget en fremhævelse om forståelse af revision, idet vi her gør opmærksom på at vi ikke har revideret de budgettal, der indgår i regnskabet.

Det skal dog for god ordens skyld nævnes, at vi har påset, at tallene stemmer til budgettet og at der er udarbejdet regnskabsforklaringer på afvigelser mellem bevilling og forbrug. Der er således alene tale om, at vi ikke har revideret selve budgettet.

Vi har ikke afgivet kritiske bemærkninger i tilknytning til forvaltningsrevisionen i revisionspåtegning.

Revisionspåtegning fremgår i øvrigt af årsrapporten side 5-7.

Som det fremgår af ovenstående, så har vi forsynet kommunens årsregnskab for 2021 med en påtegning uden forbehold.

Det betyder, at kommunens årsregnskab samlet set giver et retvisende billede under hensyntagen til kommunens regnskabsprincipper – og neden for det fastsatte niveau for, hvad det er væsentligt for en regnskabslæseres vurdering af regnskabet.

Vi finder fortsat, at kontrolmiljøet, herunder dokumentation for – og opfølgning på – udførte kontrolhandlinger ikke altid lever op til, hvad der må kunne forventes i en organisation af kommunens størrelse og kompleksitet.

Som det vil fremgå af de følgende afsnit, så er der derfor i lighed med tidligere år stadig visse områder, hvor administrationen kan styrkes yderligere.

Deloitte har følgende revisionsbemærkninger til årets revision

Nr.	Revisionsbemærkning	Reference	Status
2021-01	Decentral budgetkontrol fejler grundet systemtekniske udfordringer	2.2.1./3.2	Åben
2021-02	Manglende dokumentation af kontroller	2.2.2./3.2	Åben
2021-03	U hensigtsmæssig håndtering af BS+ aftaler	2.2.3	Åben

Kommunen har gennemgået ovenstående bemærkninger og besvarelse til de enkelte bemærkninger er vedlagt som bilag. Kommunen tager alle bemærkninger til efterretning og på alle punkter er der enten igangsat eller vil blive igangsat initiativer.

Opfølgning på tidligere års revisionsbemærkninger

Nr.	Revisionsbemærkning	Reference	Status
2018-01	Forretningsgangsbeskrivelser	4.1, 5.1. og 6.1	Åben
2018-02	Generelle IT-kontroller	4.2.	Åben
2018-03	Kvalitetssikring af dokumentation for såvel løbende rapportering som årsregnskab	4.6. – 4.7.	Åben
2018-04	Persondataforordning	5.2.3.	Åben
2018-05	Fagligt ledelsestilsyn	5.3.1. og 5.4.4.	Åben
2018-06	Bevillingsoverholdelse	5.4.2.	Lukket
2019-01	Kvalitet i sagsbehandlingen på de sociale områder	3.1.1.	Åben
2019-02	Kvalitet i sagsbehandling på lønområdet	3.1.2	Lukket
2020-01	Manglende regulering af vederlaget til kommunalbestyrelsesmedlemmerne		Lukket
2020-02	Manglende afstemning af konti		Åben
2020-03	Det er ikke muligt at udtrække en liste over kommunens anlægsprojekter, hvilket medfører risiko for manglende lovpligtig revision		Lukket
2020-04	Risiko for ukorrekt periodisering af omkostninger og indtægter		Åben
2020-05	Kreditorstamdata i nyt økonomisystem		Åben
2020-06	Dokumentation af budgetopfølgning		Lukket

Kommunen har gennemgået tidligere års bemærkninger og besvarelse til de enkelte bemærkninger har været vedlagt som bilag til kommunalbestyrelses møde i 30. Marts 2022. Kommunen tager alle bemærkninger til efterretning og på alle punkter er der enten igangsat eller allerede er lukket.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Kommunens resultat forværres med 5,9 mio. kr. Det betyder, at kommunens resultat efter korrektionerne bliver et underskud på 20,6 mio. kr.

KONSEKVENSER:

På baggrund af de konstaterede bogføringsfejl ændrer Økonomi og Ressourcer praksis i forhold til afslutning af perioderegnskaber. Ændringen betyder, at der efter hvert kvartal gennemføres lukning af perioden, hvor alle budgetansvarlige afgiver bemærkninger til deres konti. Dette vil sikre at fejl i konteringen opdages i løbet af året og vil kunne korrigeres inden årsafslutningen.

LOVGRUNDLAG:

Inatsisartutlov nr. 26. af 28. november 2016 om kommunernes og Grønlands Selvstyres budgetter og regnskaber samt bekendtgørelse nr. 3 af 3. februar 2012 om kommunernes budgetlægning, likviditet, regnskab, revision samt kasse- og regnskabsvæsen samt kasse- og regnskabsvæsen.

INDSTILLING:

Kommunen indstiller, at INUA:

- Godkender korrigeret regnskab 2021
- Godkender revisionsbemærkningerne vedrørende 2021
- Godkender kommunens besvarelse til bemærkningerne
- At alle 3 godkendelser oversendes til godkendelse i Kommunalbestyrelsen.

BILAG:

Bilag 51-01. Revideret årsrapport 2021

Bilag 51-02. Kommune Qeqertalik, Revisionsberetning 2021

Bilag 51-03. Kommunens besvarelse til årets revisionsbemærkninger

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-052	Bilags nr.		Journal nr.	16.04.1000-A21
Emne	22-052 Projektansøgning om at opføre en tredive nye private boliger				

RESUMÉ:

Kommune Qeqertalik har modtaget en projektansøgning om at give mulighed for at opføre tredive nye personaleboliger i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik's Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat. Udvalget skal tage stilling til om projektansøgningen skal støttes.

SAGSFREMSTILLING:

Inoqarfik INUA har følgende oplysninger samt løsningsforslag:

- Planlovens bestemmelser i §45a om "særlig projektgodkendelse" træder i kraft, når kommuneplanens bestemmelser ikke giver mulighed for at udstede arealtildeling, idet det lovpligtige plangrundlag for den modtagne ansøgning ikke forefindes.
- Delområdet er boligområde.
- Ansøgningen er i overensstemmelse med delområdets anvendelsesbestemmelse.
- Der søges om at bygge i Delområde 1000-A21's Detailområde A21.3. I Detailområde A21.3 er udlagt 5 byggefelter til ny bebyggelse, som skal opføres som åben-lav boligbebyggelse. er fuldt udbygget. Der er ikke udlagt byggefelter til de ønskede personaleboliger, så der foreligger ikke plangrundlag for denne projektansøgning for at kunne udstede en arealtildeling og efterfølgende byggetilladelse.
- Ansøger har indsendt de nødvendige oplysninger i henhold til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Ansøgningen har med hensyn til tilvejebringelse af det nødvendige plangrundlag ingen kommunaløkonomiske konsekvenser.
- Der er tale om et 100% privat finansieret byggeri og anlæg.

KONSEKVENSER:

- Såfremt Udvalget INOQARFIK, INUA og Kommunalbestyrelsen godkender ansøgningen fremsendes ansøgningen i offentlig projektannoncering.
- Såfremt der ikke indkommer kvalificerede alternative projektforslag udsteder kommunen en arealreservation på to år til ansøger.
- Inden for denne ramme på to år skal bygherren sørge for at fremsende et forslag til kommuneplantillæg. Det fremgår af planloven, at bygherren skal afsætte midler til dette planforslag i projektets rammer.
- De objektive kriterier for, at et alternativt projektforslag skal komme på tale, er at det lever op til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger og at der er tale om en aktivitet med anvendelsesbestemmelsen, at der er tale om boligformål.
- Når kommunen har modtaget et forslag til kommuneplantillæg med både overordnede og detaljerede bestemmelser skal det udsendes i offentlig høring i 6 uger. Der skal udarbejdes nye overordnede bestemmelser, idet der skal ændres i områdets restrummelighed.
- Såfremt der i denne høringsperiode ikke indkommer kvalificerede kommentarer, ændringsforslag eller indsigelser, kan kommunen udstede arealtildeling med efterfølgende byggetilladelse, når det nødvendige materiale til byggetilladelse er modtaget. Herefter kan byggeriet gå i gang.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015 om ændring af Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Kommuneplan 2018-2030 Kommune Qeqertalik 's.
- Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's overordnede og detaljerede delområdebestemmelser for Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat.

SAGSBEHANDLING:

- Udvalget INOQARFIK.
- Udvalget INUA.
- Kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Inoqarfik i INUA indstiller overfor Udvalget INOQARFIK:

- at Udvalget INOQARFIK behandler ansøgningen om at give mulighed for at opføre tredive nye personaleboliger i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat og sender sagen videre til Kommunalbestyrelsen via INUA, så der kan gennemføres en projektannoncering (processen fremgår af bilag 40-01).

BILAG:

Bilag 52-01	Procesdiagram for processen "særlig procesansøgning".
Bilag 52-02	Projektansøgning.
Bilag 52-03	Afvist arealansøgning.
Bilag 52-04	Kortbilag med Detailområde 1000-A21.3
Bilag 52-05	Kommuneplantillæg nr. 27 til Qaasuitsup Kommuneplan 2014-26 for Delområde 1000-A21 i Aasiaat.
Bilag 52-06	Facader.
Bilag 52-07	Stueplan.
Bilag 52-08	Snit.
Bilag 52-09	Tilsagn om finansiering fra Banken.

BESLUTNING: Udvalget for INOQARFIK 12-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-053	Bilags nr.		Journal nr.	16.04.1000-A21
Emne	22-053 Projektansøgning om at opføre otte nye andelsboliger				

RESUMÈ:

Kommune Qeqertalik har modtaget en projektansøgning om at give mulighed for at opføre otte nye andelsboliger i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik's Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat. Udvalget skal tage stilling til om projektansøgningen skal støttes.

SAGSFREMSTILLING:

Inoqarfik INUA har følgende oplysninger samt løsningsforslag:

- Planlovens bestemmelser i §45a om "særlig projektgodkendelse" træder i kraft, når kommuneplanens bestemmelser ikke giver mulighed for at udstede arealtildeling, idet det lovpligtige plangrundlag for den modtagne ansøgning ikke forefindes.
- Delområdet er boligområde.
- Ansøgningen er i overensstemmelse med delområdets anvendelsesbestemmelse.
- Der søges om at bygge i Delområde 1000-A21's Detailområde A21.2. Detailområde A2.2 er fuldt udbygget, så der foreligger ikke plangrundlag for denne projektansøgning for at kunne udstede en arealtildeling og efterfølgende byggetilladelse.
- I detailområder er der udlagt et areal til oplagsplads for både, snescootere o.lign. samt et område til parkering.
- Ansøger har indsendt de nødvendige oplysninger i henhold til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Ansøgningen har med hensyn til tilvejebringelse af det nødvendige plangrundlag ingen kommunaløkonomiske konsekvenser.
- Ansøger ønsker at opføre andelsboliger med boligstøtte. Denne del af ansøgningen er principielt uafhængig af plangrundlaget og ansøger henvises til ansøgningsproces herom.
- Ansøger har anlagt vejadgang til de eksisterende andelsboliger ud fra en forudsætning om at have ret til at opføre yderligere boliger på den anden side af vejen. Dette er ikke muligt i Grønland, idet der ikke findes ejendomsret til jorden.
- Såfremt Kommunalbestyrelsen godkender en alternativ ansøger til de ansøgte byggefelter, vil administrationen udarbejde en betalingsvedtægt, hvor den alternative ansøger pålægges at betale en andel til vejen, hovedkloakken- og -vandedning med en fordelingsnøgle med en relativ fordeling i henhold til de afholdte udgifter.

KONSEKVENSER:

- Såfremt Udvalget INOQARFIK, INUA og Kommunalbestyrelsen godkender ansøgningen fremsendes ansøgningen i offentlig projektannoncering.
- Såfremt der ikke indkommer kvalificerede alternative projektforslag udsteder kommunen en arealreservation på to år til ansøger.
- Inden for denne ramme på to år skal bygherren sørge for at fremsende et forslag til kommuneplantillæg. Det fremgår af planloven, at bygherren skal afsætte midler til dette planforslag i projektets rammer.
- I detailområdet er der udlagt et areal til oplagsplads for både, snescootere o.lign. samt et område til parkering. Det pålægges ansøger at finde en ny placering til dette formål. Den kommende rettighedshaver til de nye byggefelter pålægges at flytte eksisterende bådstativer m.v. til en ny plads indarbejdet i det nye kommuneplantillæg eller efter aftale med kommunen.
- De objektive kriterier for, at et alternativt projektforslag skal komme på tale, er at det lever op til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger og at der er tale om en aktivitet med anvendelsesbestemmelsen, at der er tale om boligformål.
- Når kommunen har modtaget et forslag til kommuneplantillæg med både overordnede og detaljerede bestemmelser skal det udsendes i offentlig høring i 6 uger. Der skal udarbejdes nye overordnede bestemmelser, idet der skal ændres i områdets restrummelighed.

- Såfremt der i denne høringsperiode ikke indkommer kvalificerede kommentarer, ændringsforslag eller indsigelser, kan kommunen udstede arealtildeling med efterfølgende byggetilladelse, når det nødvendige materiale til byggetilladelse er modtaget. Herefter kan byggeriet gå i gang.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015 om ændring af Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Kommuneplan 2018-2030 Kommune Qeqertalik 's.
- Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's overordnede og detaljerede delområdebestemmelser for Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat.

SAGSBEHANDLING:

- Udvalget INOQARFIK.
- Udvalget INUA.
- Kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Inoqarfik INUA indstiller overfor Udvalget INOQARFIK:

- at Udvalget INOQARFIK behandler ansøgningen om at give mulighed for at opføre otte nye andelsboliger i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's Delområde 1000-A21 Pujooriarfiup Saqqa Nord i Aasiaat og sender sagen videre til Kommunalbestyrelsen via INUA, så der kan gennemføres en projektannoncering (processen fremgår af bilag 41-01).

BILAG:

Bilag 53-01	Procesdiagram for processen "særlig procesansøgning".
Bilag 53-02	Projektansøgning.
Bilag 53-03	Kommuneplantillæg nr. 27 til Qaasuitsup Kommuneplan 2014-26 for Delområde 1000-A21 i Aasiaat.
Bilag 53-04	Afvist arealansøgning.
Bilag 53-05	Kortbilag med Detailområde 1000-A21.2.
Bilag 53-06	Stueplan.
Bilag 53-07	Facader.
Bilag 53-08	Snit.
Bilag 53-09	Tilsagn om finansiering fra Banken.

BESLUTNING: Udvalget for INOQARFIK 12-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-054	Bilags nr.		Journal nr.	16.04.1000-B05
Emne	22-054 Projektansøgning om at opføre en ny bygning med tilhørende modtage- og opbevarings faciliteter				

RESUMÉ:

Kommune Qeqertalik har modtaget en projektansøgning om at give mulighed for at opføre en ny bygning med tilhørende modtage- og opbevarings faciliteter i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik's Delområde 1000-B05 Havnen i Aasiaat. Udvalget skal tage stilling til om projektansøgningen skal støttes.

SAGSFREMSTILLING:

Inoqarfik INUA har følgende oplysninger samt løsningsforslag:

- Planlovens bestemmelser i §45a om "særlig projektgodkendelse" træder i kraft, når kommuneplanens bestemmelser ikke giver mulighed for at udstede arealtildeling, idet det lovpligtige plangrundlag for den modtagne ansøgning ikke forefindes.
- Delområdet er udlagt til at erhvervs- og havne område.
- Ansøgningen er i overensstemmelse med delområdets anvendelsesbestemmelse.
- Der forefindes ikke detaljerede bestemmelser for områder, hvilket skal tilvejebringes for at kunne udstede en arealtildeling og efterfølgende byggetilladelse.
- Ansøger har indsendt de nødvendige oplysninger i henhold til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Ansøgningen har ingen kommunaløkonomiske konsekvenser, idet der er tale om et privat bygge- og anlægsanliggende.

KONSEKVENSER:

- Såfremt Udvalget INOQARFIK, INUA og Kommunalbestyrelsen godkender ansøgningen fremsendes ansøgningen i offentlig projektannoncering.
- Såfremt der ikke indkommer kvalificerede alternative projektforslag udsteder kommunen en arealreservation på to år til ansøger.
- Inden for denne ramme på to år skal bygherren sørge for at fremsende et forslag til kommuneplantillæg. Det fremgår af planloven, at bygherren skal afsætte midler til dette planforslag i projektets rammer.
- Der objektive kriterier for, at et alternativt projektforslag skal komme på tale, er at det lever op til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger og at der er tale om en aktivitet med anvendelsesbestemmelsen, at der er en erhvervs- og havnerelateret anvendelse.
- Når kommunen har modtaget et forslag til kommuneplantillæg med både overordnede og detaljerede bestemmelser skal det udsendes i offentlig høring i 6 uger.
- Såfremt der i denne høringsperiode ikke indkommer kvalificerede kommentarer, ændringsforslag eller indsigelser, kan kommunen udstede arealtildeling med efterfølgende byggetilladelse, når det nødvendige materiale til byggetilladelse er modtaget. Herefter kan byggeriet gå i gang.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015 om ændring af Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Kommuneplan 2018-2030 Kommune Qeqertalik 's.
- Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's overordnede delområdebestemmelser for Delområde 1000-B05 Havnen i Aasiaat.

SAGSBEHANDLING:

Udvalget INOQARFIK.

Udvalget INUA.

Kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Inoqarfik INUA indstiller overfor Udvalget INOQARFIK:

- at Udvalget INOQARFIK behandler ansøgningen om at opføre en ny bygning med tilhørende modtage- og opbevarings faciliteter i Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's Delområde 1000-B05 Havnen I Aasiaat og sender sagen videre til Kommunalbestyrelsen via INUA, så der kan gennemføres en projektannoncering (processen fremgår af bilag 42-01).

BILAG:

Bilag 54-01	Procesdiagram for processen "særlig procesansøgning".
Bilag 54-02	Projektbeskrivelse.
Bilag 54-03	080722-A01-OMRÅDEKORT.
Bilag 54-04	4 080722-A03-STUEPLAN.
Bilag 54-05	080722-A02-BELIGGENHEDSPLAN.
Bilag 54-06	080722-A05-FACADER.
Bilag 54-07	080722-A04-TVAERSNIT OG GAVLE.
Bilag 54-08	Tilsagn om finansiering fra Banken.

BESLUTNING: Udvalget for INOQARFIK 12-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-055	Bilags nr.		Journal nr.	16.04.1000-C12
Emne	22-055 Projektansøgning om at udvide Hotel SØMA Aasiaat				

RESUMÈ:

INOQARFIK INUA har været i dialog med Hotel SØMA Aasiaat om deres behov for udvidelse. Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's Delområde 1000-C12 Sammiarneq giver ikke mulighed for at imødekomme ønskerne. Der skal derfor udarbejdes et nyt plangrundlag, som skal have en rummelighed, så Hotel SØMA Aasiaat sikres udviklingsmuligheder fremover.

SAGSFREMSTILLING:

Inoqarfik INUA har følgende oplysninger samt løsningsforslag:

- Planlovens bestemmelser i §45a om "særlig projektgodkendelse" træder i kraft, når kommuneplanens bestemmelser ikke giver mulighed for at udstede arealtildeling, idet det lovpligtige plangrundlag for den modtagne ansøgning ikke forefindes.
- Hotel SØMA Aasiaat ønsker at udvide nuværende hotel og conferencefaciliteter for at kunne følge med efterspørgsel samt udvikle nuværende faciliteter så de lever op til gæsternes ønsker de næste mange år frem. Der er ønske om at skabe en sammenhæng i bygningsmassen, så den nuværende adgangsvej til Polaroil ikke deler bygningsmassen. Derved vil der kunne skabes sammenhæng mellem køkkenfaciliteter, depot, opbevaring, vask og ikke mindst personale får en væsentligt bedre sammenhæng og mulighed for at udnytte ressourcerne. Der ønskes opført nyt conferencehus indeholdende reception, conferencefaciliteter, restaurant, køkken og hotelværelser. Det medfører, at bestyrerboligen skal flyttes til en anden placering.
- Hotel SØMA Aasiaat ønsker ligeledes, at havneområdet foran bygningerne forskønnes, så det kan anvendes til rekreative formål og at pontonen fortsat anvendes til af- og påsætning ved båd- og kajakaktiviteter.
- I forbindelse med projektannonceringen skal ansøger dokumentere, at projektet er økonomisk realiserbart med en erklæring fra banken.
- Delområde 1000-C12 Sammiarneq har anvendelsesbestemmelsen: Områdets anvendelse fastlægges til centerformål til etablering af serviceerhverv i form af faciliteter til overnattende og spisende gæster samt konferencelokaler. Ubebyggede arealer, der ikke er udlagt til andet formål, må kun indrettes og benyttes som fælles offentlige friarealer, og skal gives en udformning, der harmonerer med områdets beliggenhed og anvendelse.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Ansøgningen har ingen kommunaløkonomiske konsekvenser og bygherren skal selv finansiere de omkostninger, der er ved at udarbejde et kommuneplantillæg.
- Ansøger skal selv finansiere ændring af vejadgangen til Polaroil samt et nyt rekreativt område, såfremt det henhører til Hotel SØMA Aasiaat.

KONSEKVENSER:

- Såfremt Udvalget INOQARFIK, INUA og Kommunalbestyrelsen godkender ansøgningen fremsendes ansøgningen i offentlig projektannoncering vedhæftet en erklæring fra ansøgers bank om, at projektet er økonomisk realiserbart.
- Såfremt der ikke indkommer kvalificerede alternative projektforslag udsteder kommunen en arealreservation på to år til ansøger.
- Inden for denne ramme på to år skal bygherren sørge for at fremsende et forslag til kommuneplantillæg. Det fremgår af planloven, at bygherren skal afsætte midler til dette planforslag i projektets rammer.
- De objektive kriterier for, at et alternativt projektforslag skal komme på tale er, at det lever op til kommuneplanens arealbestemmelser for særlige projektansøgninger og at der er tale om en aktivitet med anvendelsesbestemmelsen for Delområde 1000-C12: Områdets anvendelse fastlægges til centerformål til etablering af serviceerhverv i form af faciliteter til overnattende og spisende gæster samt konferencelokaler. Ubebyggede arealer, der ikke er udlagt til andet formål,

må kun indrettes og benyttes som fælles offentlige friarealer, og skal gives en udformning, der harmonerer med områdets beliggenhed og anvendelse.

- Når kommunen har modtaget et forslag til kommuneplantillæg med både overordnede og detaljerede bestemmelser skal det udsendes i offentlig høring i 6 uger. Der skal udarbejdes nye overordnede bestemmelser, idet der skal ændres i områdets restrummelighed og byggefelternes afgrænsning. De detaljerede bestemmelser fjernes fra nuværende overordnede bestemmelser, således, at hvis der i forbindelse med projekteringen af byggeriet viser sig behov for mindre justeringer, vil det ikke udløse et nyt plangrundlag.
- Såfremt der i denne høringsperiode ikke indkommer kvalificerede kommentarer, ændringsforslag eller indsigelser, kan kommunen udstede arealtildeling med efterfølgende byggetilladelse, når det nødvendige materiale til byggetilladelse er modtaget. Herefter kan byggeriet gå i gang.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Inatsisartutlov nr. 34 af 9. december 2015 om ændring af Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.
- Kommuneplan 2018-2030 Kommune Qeqertalik 's.
- Kommuneplan 2018-2030, Kommune Qeqertalik 's overordnede og detaljerede delområdebestemmelser for Delområde Delområde 1000-C12 Sammiarneq har anvendelsesbestemmelsen: Områdets anvendelse fastlægges til centerformål til etablering af serviceerhverv i form faciliteter til overnattende og spisende gæster samt konferencelokaler. Ubebyggede arealer, der ikke er udlagt til andet formål, må kun indrettes og benyttes som fælles offentlige friarealer, og skal gives en udformning, der harmonerer med områdets beliggenhed og anvendelse.

SAGSBEHANDLING:

- Udvalget INOQARFIK.
- Udvalget INUA.
- Kommunalbestyrelsen.

INDSTILLING:

Inoqarfik INUA indstiller overfor Udvalget INOQARFIK:

- at Udvalget INOQARFIK behandler ansøgningen om at give mulighed for at udvide Hotel SØMA Aasiaat i Delområde 1000-C12 Sammiarneq og sender sagen videre til Kommunalbestyrelsen via INUA, så der kan gennemføres en projektannoncering (processen fremgår af bilag XXX-01).

BILAG:

Bilag 55-01	Procesdiagram for processen "særlig procesansøgning".
Bilag 55-02	Ansøgning.
Bilag 55-03	kpt-1000-c12-1-offentlig-bekendtgjort-09122021.
Bilag 55-04	Situationsplan AAS 1 eksisterende og fremtidige byggefelter.
Bilag 55-05	Snittegninger.
Bilag 55-06	Stueplan.
Bilag 55-07	1. sal.
Bilag 55-08	2.sal.
Bilag 55-09	3. sal.
Bilag 55-10	Foto af Hotel SØMA Aasiaat.

BESLUTNING: Udvalget for INOQARFIK 12-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.	22-056	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-056 Vedtægt af principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik				

RESUMÈ:

Jf. servicekontrakten mellem Qeqertalik Business Council og Kommune Qeqertalik skal erhvervsrådet bistå kommunen i udarbejdelsen af principper for turismekoncessioner i kommunen.

- Udkast til en række nye principper for turismekoncessioner er udarbejdet af erhvervsrådet og vedlagt her som bilag.
- Ligeledes er der udformet et internt baggrundsmateriale, der indeholder en kort analyse af aktørers ønsker, udformningen af principper i vores nabokommuner samt forslag til aktiviteter/områder, som på sigt kan inddrages, hvis kommunen selv vil udstede turismekoncessioner. I baggrundsmaterialet beskrives fordele og ulemper ved turismekoncessioner efter den korte analyse.
- Det indstilles, at vedtægten om principperne vedtages, da kommunen dermed giver turistoperatører muligheden for at udvikle deres turistprodukter i et område, som operatøren får eneret til gennem en koncession
- Der er umiddelbart ingen direkte økonomiske konsekvenser ved at vedtage principperne

SAGSFREMSTILLING:

- Sagen behandles som en del af Qeqertalik Business Councils arbejde med de i servicekontrakten beskrevne handleplaner (handleplan 15).
- Sagen behandles nu som rettidig omhu, fordi en vedtagelse af principper for turismekoncessioner vil øge kommunens modenhed i forhold til turismeudvikling.

*Løsningsforslag – erhvervsrådets vurdering***1) Procedure**

Det anbefales, at man i første omgang lægger initiativet hos turistoperatørerne, hvilket vil give kommunen et bedre indblik i interessen for konkrete områder samt type af aktiviteter med videre. Samtidig anbefales det, at man opretholder kommunens eget mulighed for initiativ. Begge dele fremgår af det vedlagte udkast til principper.

Der bør dertil formuleres en intern kommunal procedure for, hvor ansvaret for eventuelle forespørgsler mv. skal rettes hen. Herunder skal det være tydeligt, hvilke hensyn de ansvarlige skal tage, når der ansøges om koncessioner (herunder fuglebeskyttelse, RAMSAR, fredede områder, nationalparker med videre).

2) Principper

Et udkast til principperne er tilsendt kommunen sammen med dette baggrundsmateriale.

3) Kommunikation

Som minimum bør principperne, hvis de vedtages, lægges offentligt på kommunens hjemmeside. Dette kan evt. opfølges af en kort nyhed om, at det nu er muligt at søge turismekoncessioner i kommunen med henvisning til principperne. Principperne bør desuden også forelægges Departementet for Udenrigsanliggender, Erhverv og Handel.

Herudover anbefales inddragelse af relevante interessenter og aktører altid – dette kunne fx ske til et dialogmøde eller lignende, hvor det fortællers, hvad proceduren er, og hvad fordelene ved koncessioner er for kommunen og kommunens aktører.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Umiddelbart er der ingen direkte konsekvenser ved at vedtage principperne for turismekoncessioner
- Når kommunen selv vælger at udlægge koncessioner, eller hvis turistoperatører ansøger, vil der skulle lægges interne arbejdstimer jf. den procedure, der formuleres i kommunen.

KONSEKVENSER:**LOVGRUNDLAG:**

- Inatsiartut-lov nr. 19 af 3. december 2012 om udlægning af turismekoncessioner.
- Handleplan 15 i servicekontrakten mellem Qeqertalik Business Council og Kommune Qeqertalik
- Selvstyrets bekendtgørelse nr. 12 af 1. juni 2016 om beskyttelse af Grønlands internationalt udpegede vådområder og beskyttelse af visse vandfuglearter
- Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 11 af 17. april 2008 om fredning af Kitsissunnguit

SAGSBEHANDLING:

Sagen behandles af først Inoqarfik-udvalget og dernæst Kommunalbestyrelsen.

Efter godkendelse af vedtægten om principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik skal principperne oprettes som en side på kommunens hjemmeside, ligesom den valgte procedure skal tages til efterretning hos de ansvarlige medarbejdere.

Efter forkastelse af vedtægten, fravælger Kommune Qeqertalik sig på et oplyst grundlag at indarbejde principper for turismekoncessioner i kommunen.

INDSTILLING:

Qeqertalik Business Council indstiller overfor udvalg for Inoqarfik og Kommunalbestyrelsen, at de godkender vedtægten om principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik, og at erhvervsrådets anbefalinger om løsningsforslag tages til efterretning.

BILAG:

Bilag 56-01 Udkast til vedtægt: Principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik

Bilag 56-02 Baggrundsmateriale: Principper for turismekoncessioner i Kommune Qeqertalik

BESLUTNING: Udvalget for INOQARFIK 12-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Sags nr.:	22-057	Bilag nr.		Journal nr.	
Emne	22-057 Valg af domsmænd Qaasuitsoq kredsret 2021-2025				

RESUMÈ::

I henhold til Retsplejeloven § 35. Stk. 2, bliver domsmændene ved kredsretterne vælges af kommunalbestyrelsen

efter indstilling fra dommeren ved Retten i Grønland.

SAGSFREMSTILLING:

Domsmændene ved kredsretterne vælges for et tidsrum af 4 år regnet fra den 1. januar.

Kommune Qeqertalik skal vælge yderligere domsmænd til kredsretten for perioden 2021-2025.

Sagen er ikke blevet behandlet i udvalgene og skal besluttet af kommunalbestyrelsen.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Der er ingen.

KONSEKVENSER:

Der er ingen problemer med valg af domsmændene for omgivelserne, ansatte eller andet.

LOVGRUNDLAG:

Retsplejeloven for Grønland Lov nr. 305 af 30. april 2008

SAGSBEHANDLING:

Kommunalbestyrelse

INDSTILLING:

Sekretariat indstiller over for kommunalbestyrelsen at godkende valg af domsmændene.

BILAG:

Bilag 57-01 Brev fra Qaasuitsoq Kredsret den 7. juni 2022.

BESLUTNING:

Indstilling godkendt.

Aqqa Samuelsen og Sakarias er ikke med i beslutning, grundet inhabilitet.

Sags nr.	22-058	Bilags nr.		Journal nr.	01.00.03
Emne	22-058 Initiativret afsættelse af Borgmester				

RESUMÈ:

Siumut-gruppen ansøger afstemning om afsættelse af Borgmester Ane Hansen

SAGSFREMSTILLING:

Ane Hansen er enstemmigt valgt til Borgmester ved konstituerende møde 03. maj 2021. Der er på den baggrund udformet en politisk aftale og retning for kommunalbestyrelsen for 2021-2025.

Siumutgruppen ønsker ved skrivelse af 2. juni 2022 at afsætte borgmesteren på baggrund af grove og gentagne pligtforsømmelser.

Siumutgruppen er blevet udbedt oplysning om de grove og gentagne pligtforsømmelser.

Svarskrivelse er vedlagt som bilag.

Løsningsforslag – faglig vurdering

- Afstemning baseret på grov og gentagen pligtforsømmelse
- Ingen afstemning baseret på manglende grundlag på grund af manglende konkrete og dokumenterbare påstande

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

- Ingen

KONSEKVENSER:

- Manglende stadfæstelse eller realitetsbehandling fra Tilsynsrådets administration kan have en symbolsk betydning for Kommunalbestyrelsens legitimitet og omdømme
- Mistillid fra en partigruppe i det brede forlig 2021-2025 må betyde at aftalen ophæves for at blive erstattet af ny ved genforhandling af de resterende i det brede forlig

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 29 af 17. november 2017 om den kommunale styrelse

SAGSBEHANDLING:

Initiativretten vurderes af Kommunalbestyrelsen; ja eller nej

- Hvis nej, status quo
- Hvis ja, afstemning om afsættelse

Afstemning om afsættelse; ja eller nej

- Hvis nej, udformning af nyt forlig 2022-2025 mellem resterende partier
- Hvis ja, afstemning om suspendering og sendes til stadfæstelse til Inderrigs
 - o Hvis Tilsynsrådet stadfæster, ny borgmester
 - o Hvis Tilsynsrådet afviser at realitetsbehandle, udformning af nyt forlig 2022-2025 mellem resterende partier

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til

- At afvise afstemning om afsættelse af Borgmester
- At godkende afstemning om afsættelse af Borgmester

BILAG:

Bilag 58-01 Henvendelse fra Aqqa Samuelsen

Bilag 58-02 §23 pillugu aaliangiiffingisassatut siunnersuut

BESLUTNING:

Ane Hansen forlader mødelokalet grundet inhabilitet, på vegne af hende deltager suppleant Aannguaq

Rene Hansen.

Flertallet afviser afstemning.

Siumut er for afstemning.

Orienteringssager

Sags nr.	22-059	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-059 Orientering om perioderegnskab juni 2022				

RESUMÈ:

Med denne orientering modtager Udvalget for INUA perioderegnskabet for juni 2022.

SAGSFREMSTILLING:

Perioderegnskabet er udarbejdet på baggrund af bogføringen i juni 2022. Perioderegnskabet viser et samlet overskud på 32,5 mio. kr. Der er budgetteret med et samlet overskud på 10 mio. kr.

Driften udviser et overskud på 47,9 mio. kr. og anlæg et underskud på 15,5 mio. kr. Der er budgetteret med et overskud på driften på 70 mio. kr. og et underskud på anlæg på 60 mio. kr.

I forbindelse med halvårsregnskabet er det budgetansvarlige blevet bedt om at udarbejde kommentarer til de bevillinger som de har ansvaret for. Kommentarerne er sammenfattet i det vedlagte notat.

Forbruget i kommunens første halvår har betydet en nedgang i kommunens likviditet. Der gennemføres en runde med omplaceringer og tillægsbevillinger i september. Med den nuværende likvide beholdning anbefales det ikke at der optages nye bevillinger på kommunens budget.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Økonomi og Ressourcer forventer på baggrund af perioderegnskabet for juni 2022, at budgettet for 2022 samlet kan holdes.

KONSEKVENSER:

På baggrund af perioderegnskabet og de budgetansvarliges kommentarer til deres bevillinger udarbejdes der et forslag til omplaceringer og tillægsbevillinger som udvalget får til behandling i september.

LOVGRUNDLAG:

- Inatsisartutlov nr. 26 af 28. november 2016 om kommunernes og Grønlands Selvstyres budgetter og regnskaber
- Selvstyrets bekendtgørelse nr. 3 af 3. februar 2012 om kommunernes budgetlægning, likviditet, regnskab, revision samt kasse- og regnskabsvæsen
- Håndbog i forvaltning og økonomistyring, Kommune Qeqertalik, 01.01.2018

SAGSBEHANDLING:

Udvalget for Inua-udvalget skal orienteres om perioderegnskabet, jf. Håndbog i forvaltning og økonomistyring.

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til Udvalg for Inua:

- at orienteringen tages til efterretning
- at orienteringen sendes til Kommunalbestyrelsen

BILAG:

Bilag 59-01 Perioderegnskab juni 2022

Bilag 59-02 Notat Forklaringer på budgetafvigelse

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Taget til efterretning.

Sags nr.	22-060	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-060 Orientering om Kvartalsregnskab, 2. kvartal 2022				

RESUMÈ:

Med denne orientering modtager Udvalget for INUA boligafdelingsregnskaber for kommunen boligafdelinger, der administreres af INI A/S. Regnskaberne dækker 1. halvår af 2022.

SAGSFREMSTILLING:

Inua har modtaget boligafdelingsregnskaber fra INI A/S for kommunens 5 boligafdelinger. INI A/S oplyser følgende om de enkelte boligafdelinger:

Kangaatsiaq*Afdeling 09-288*

Afdelingen er fornuftigt kørende i dette år, der er lidt mindre forbrug end budgetteret indtil videre.

Husene i Kangaatsiaq og dens bygder er nedslidte og trænger til omfattende vedligeholdelse, oliefyrr, tagpap og vvs dele er nedslidte, så vi regner med at alle vedligeholdelses midler vil blive brugt inden året er omme.

Aasiaat*Afdeling 10-290*

Økonomien er presset i denne afdeling, der er overforbrug iht. Budgettet med 240.000.

Afdelingens økonomi er mest påvirket af slidte oliefyrr + indvendigt fugt og vandskade af utætte tage og installationer der krævede handling med det sammen for at undgå højere omkostninger.

Afdelingens økonomi er udfordret, under de oliefyrr der skulle serviceres, de utætte vandledninger og vinduer der er slidt op, der har været i afdelingen som skulle efterses og repareres.

Der skal forventes at bruge mere på skimmelrenovering for 2022, da de utætte vandledninger og nedslidte vinduer vil have medført mere eller mindre vandskade.

Afdeling 10-291

Vi følger budgettet i denne afdeling.

Utætte tage og vinduer presser økonomien i denne afdeling.

Utætte vandrør i bygningerne har medført at man blev nødt til at udskifte de utætte vandinstallationer.

Økonomisk set vil vi være udfordret i resten af 2022.

Qasigianguit*Afdeling 11-315*

Afdelingen med så få udlejningsboliger har begrænset opsparingsmidler til almindelig vedligeholdelse.

Afdelingen foretager kun de mest nødvendige vedligeholdelser, for at sikre en så lille budgetoverskridelse som muligt. Men det er nødvendigt løbende at udskifte køkkenelementer, samt renovere vådrum.

Der er indgået aftaler i PPV opgaver i afdelingen, og de samlede udgifter afholdes inden for det afsatte budget for afdelingen.

Qeqertarsuaq*Afdeling 14-346*

Afdelingen er generelt fornuftigt kørende, selv om der bruges en del midler på den løbende vedligeholdelse.

Afdelingen foretager kun de mest nødvendige vedligeholdelser, for at sikre en så lille budgetoverskridelse som muligt. Men det er nødvendigt løbende at udskifte køkkenelementer, samt renovere vådrum.

Der er indgået aftaler i PPV opgaver i afdelingen, og de samlede udgifter afholdes inden for det afsatte budget for afdelingen.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ingen

KONSEKVENSER:

Ingen

LOVGRUNDLAG:

Inatsartutlov nr. 26 af 28. november 2016 om kommunernes og Grønlands Selvstyres budgetter og regnskaber

Selvstyrets bekendtgørelse nr. 3 af 3. februar 2012 om kommunernes budgetlægning, likviditet, regnskab, revision samt kasse- og regnskabsvæsen

Håndbog i forvaltning og økonomistyring, Kommune Qeqertalik, 01.01.2018

SAGSBEHANDLING:

Udvalget for INUA orienteres om perioderegnskabet, jf. Håndbog i forvaltning og økonomistyring.

INDSTILLING:

Direktionen indstiller overfor Udvalget INUA:

At Boligafdelingsregnskaberne for 1. halvår 2021 tages til efterretning.

BILAG:

Bilag 60-01 Boligregnskaber Qeqertalik Kommune, juni 2022

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Taget til efterretning.

Sags nr.	22-061	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-061 Orientering om årsrapport 2021 for ESANI A/S				

RESUMÉ:

Orienteringen vedrører Årsrapporten for ESANI A/S, hvori selskabets aktiviteter og resultater for 2021 beskrives.

SAGSFREMSTILLING:

ESANI A/S har i 2021 haft et fortsat fokus på projektering af forbrændingsanlæggene og opførelse af affaldshoteller i henholdsvis Sisimiut og Nuuk.

Forbrændingsanlægget i Nuuk er endelig bestemt til at blive placeret i umiddelbar tilknytning til det nuværende affaldsforbrændingsanlægs areal. Dette forventes at medføre en kortere anlægsperiode og derved også en mulig, mindre økonomisk besparelse.

Avannaata Kommunua udtrådte af selskabet i 2021. Dette er sket ved salg af kommunens aktier til de resterende aktionærer. Efter Avannaata Kommunias salg af aktier er Kommuner Qeqertaliks ejerandel nu på 25 %.

Der er i 2021 indgået aftale med kreditinstitutter om finansiering af investeringerne i forbindelse med opførelsen af forbrændingsanlæggene.

Selskabskapitalen er ved udgangen af 2021 tabt. Resultatudviklingen skal ses i sammenhæng med forberedelserne til etablering af de nye anlæg. Det indgår i planerne for ESANIs videre udvikling, at der etableres yderligere ansvarlig kapital samt at der i 2022 indskydes yderligere virksomhedskapital på 50 mio. kr. hvorefter kapitalen bliver reetableret fuldt ud. Virksomhedskapitalen genetableres ved at Miljøfondens tilskud til selskabet gives til kommunerne, der indskyder tilsvarende beløb i selskabet samt at den ansvarlige lånekapital som kommunerne har stillet til rådighed for selskabet konverteres til selskabskapital.

ESANI A/S har i året realiseret et underskud på 1,4 mio. kr. før skat. Resultatet er påvirket af de ganske store omkostninger til projekter og forberedelsesarbejde - ikke mindst i tilknytning til anlægget i Nuuk samt anskaffelse af det skib, der vil spille en central rolle i den planlagte oprydningsindsats for sommeren 2022.

ESANI A/S forventer positive resultater, når anlæg og drift er fuldt ud implementeret i 2024.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ingen.

KONSEKVENSER:

Ingen.

LOVGRUNDLAG:**SAGSBEHANDLING:**

Udvalget for Inua og Kommunalbestyrelsen modtager orienteringen.

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til Udvalg for Inua:

- at årsrapporten tages til efterretning.
- at Kommunalbestyrelsen orienteres

BILAG:

Bilag 61-01 Årsrapport 2021, ESANI A/S, CVR 40351655

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Taget til efterretning.

Sags nr.	22-062	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-062 Orientering om årsrapport 2021 for Kommune Qeqertaliks Ejendomsselskab A/S				

RESUMÉ:

Kommune Qeqertalik Ejendomsselskab A/S har afgivet sin årsrapport for 2021, hvori selskabets aktiviteter og resultater beskrives.

SAGSFREMSTILLING:

Kommune Qeqertalik Ejendomsselskab A/S har realiseret et underskud på 210 t.kr. for 2021. Selskabets ledelse anser dette for tilfredsstillende set i lyset af, at det er selskabets andet regnskabsår.

Selskabet har indgået aftaler med Kommune Qeqertalik om opførelse af:

- 10 ældreboliger
- 18 boenheder
- 40 boliger

Den samlede anlægssum udgør mellem 145,3 mio.kr. Projekterne forløber i al væsentlighed i overensstemmelse med tidsplanerne.

Ældreboliger og Boenheder forventes afleveret til selskabet i efteråret 2022 og boligerne forventes klar til overtagelse i 2024.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ingen.

KONSEKVENSER:

Ingen

LOVGRUNDLAG:**SAGSBEHANDLING:**

Udvalget for Inua og Kommunalbestyrelsen modtager orienteringen.

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til Udvalg for Inua:

- at årsrapporten tages til efterretning.
- at Kommunalbestyrelsen orienteres

BILAG:

Bilag 62-01 Årsrapport 2021, Kommune Qeqertalik Ejendomsselskab, CVR 41079363

BESLUTNING: Udvalget for INUA 23-08-2022

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Taget til efterretning.

Sags nr.	22-063	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-063 Orientering vedr. svar brev til Karl Thue Nathanielsen				

RESUMÉ:

Svarbrev til Karl Thue Nathanielsen's henvendelse til indenrigsafdeling.

SAGSFREMSTILLING:

Karl Thue Natanielsen har rettet henvendelse til Departementet for sociale Anliggender og Arbejdsmarkedets indenrigsafdeling, med række spørgsmål vedrørende Kommune Qeqertalik' drift. Svarbrevet til henvendelsen er vedlagt som bilag til orientering.

ØKONOMISKE KONSEKVENSER:

Ingen.

KONSEKVENSER:

Ingen

LOVGRUNDLAG:**SAGSBEHANDLING:**

Udvalget for Inua og Kommunalbestyrelsen modtager orienteringen.

INDSTILLING:

Direktionen indstiller til Udvalg for Inua:

- at svarbrevet tages til efterretning.
- at Kommunalbestyrelsen orienteres

BILAG:

Bilag 60-01 Svarbrev fra til Departementet for sociale Anliggender og Arbejdsmarked

BESLUTNING: Udvalget for INUA

Indstilling godkendt

BESLUTNING:

Taget til efterretning.

Sags nr.	22-064	Bilags nr.		Journal nr.	
Emne	22-064 Konkurrence vedr. Vejnavnivering (formandsbeslutning)				

RESUMÈ:

Nye boliger og ny vej der forbinder vejen til Aadarujuk skal navngives.

SAGSFREMSTILLING:

Forslage- Sioraleeraq 3

Forslag - Sioraleeqqamut 2

Forslag - Sioraleeqqap aqputaa 2

Forslag - Aqqusineq Sioraleeraq 1

Forslag - Sioraleeqqat aqquserna 1

Forslag - Nerlerit aqputaat 1

Forslag - Nutaattoq 1

Forslag - Sangoriaq 1

Forslag - Sangorianguaq 1

Forslag - Kangia 1

Forslag - Kangianut 1

Forslag - Akulliit 1

Forslag - Piitaralaap aqquserna 1

Forslag - Minap Aqputaa 1

Forslag - Mads Hendriksen-ip aqquserna 1

Forslag - Edvard-eeqqap Aqputaa 1

INDSTILLING:

Sekretariatet indstiller forslaget **Sioraleeraq der er forlaget af flere godkendes**

BILAG:

BESLUTNING: Formandsbeslutning 03-08-2022

Formandsbeslutning 03-08-2022

Beslutning:

Taget til efterretning.

MØDET SLUTTEDE: 12:01, starter igen 13:00**UNDERSKRIFTSBILAG:**

Hansen, Ane

Hansen, Aannguaq Rene

(Pkt. 22-058)

Lundblad, Frantz

Broberg, Bia A.

Nathanielsen, Karl Thue

Aronsen, Hans

Lundblad, Klaus

Kristensen, Niels

Larsen, Mariane S.

Jeremiassen, Kristian

Heilmann, Simigaaq

Kristensen, Naja

Jeremiassen, Otto

Sandgreen, Enok

Samuelsen, Aqqa

Frederiksen, Ole I.
